Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Cheyres Okee I	D1
CLUB 2 Estavayer Seehawks I	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Cheyres	Date / Datum / Date / Data	12.02.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:03	End / Ende / Fin / Fine	16:13
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	POF117		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	110

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Nom / Cognome	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2895	PILLONEL Guillaume		
Official scorer / Marqueur	2349	GAILLARD Rémy		
Referee 1 / Arbitre 1	3869	ROCHAT Laurent		
Referee 2 / Arbitre 2	2391	OBERSON Yvan		
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
8	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Cheyres Okee I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: remplacement du gardien de Cheyres-Okee le numéro 33 Romain Berchier par le joueur de Cheyres-Okee le numero 10 Jérémy Magnin

1 Cheyres Okee I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
68	C	ISELI	Nicolas				1391
87	A	ZIMMERMANN	Philippe				1864
33	G	BERCHIER	Romain	X	X	X	1103
	G						
KP		ZIMMERMANN	Reto				1692
29		HAENGGELI	David				2820
55		DUPRAZ	Thomas				16799
88		MENETREY	Alain				1448
98		DESPONT	Pascal				1335
10		MAGNIN	Jérémy				2583
23		EGGER	Sullivan				1620
89		MINACCI	Didier				1681

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1304
	PILLONEL	Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:51	23	68	1				
06:21	23	29	2				
15:08	55		3				
22:37	29	68	4				
38:04	68		5				
43:03	88		6				
44:12	88	29	7				
45:43	88	29	8				
				TOTAL			8
TIME OUT			X				

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
24:17	89	2	00:00	26:17	E
38:04	10	2	00:00	40:04	C1
46:32	33	2	00:00	48:32	G1
50:23	33	20	00:00	60:00	O
TOTAL				26 min	

2 Estavayer Seehawks I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
21	C	PAPAUX	Romain				2553
KP	A	MONNEY	Florian				2006
42	G	MARION	Bastien	X	X	X	2408
	G						
89		DELLEY	Robin				2865
37		MAILLARD	Stéphane				1895
71		HUBER	Noam				2458
66		CHUARD	Dylan				1644
96		CHATTON	Guillaume				2281
55		FASEL	Dominique				2104
33		SUNDERMANN	Davide				3111
10		GUTKNECHT	Xavier				2108

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1586
	GIACOMOTTI	Nicolas		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
13:06	66		1				
33:31	33	66	2				
51:41	55		3				
51:58	89	KP	4				
57:55	71		5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
10:14	96	2	00:00	12:14	B1
38:04	37	2	00:00	40:04	G1
46:32	55	2	00:00	48:32	A
50:23	33	20	00:00	60:00	O
TOTAL				26 min	